

主耶穌，我曾應許
Oh Jesus, I Have Promised

1

主耶穌，我曾應許

Oh Jesus, I have promised

永遠事奉我主

To serve Thee to the end;

我主，我親愛朋友

Be Thou forever near me,

懇求與我同住

My Master and my Friend;

若主時常在我旁

I shall not fear the battle

我必不怕戰場

If Thou art by my side,

若主時常引我路

Nor wander from the pathway,

我必不致迷茫

If Thou wilt be my Guide.

主耶穌，我曾應許
Oh Jesus, I Have Promised

2

世界四面包圍我

Oh let me feel Thee near me!

求主與我相近

The world is ever near;

我見迷亂的景物

I see the sights that dazzle,

聽見誘惑聲音

The tempting sounds I hear;

在我身外或心內

My foes are ever near me,

常有仇敵相侵

Around me and within;

懇求耶穌來親近

But Jesus, draw Thou nearer,

保守我的心靈

And shield my soul from sin.

主耶穌，我曾應許
Oh Jesus, I Have Promised

3

主耶穌，我曾應許

O Jesus, Thou hast promised

凡跟隨你的人

To all who follow Thee,

在你榮耀的居所

That where Thou art in glory

主僕亦必有份

There shall Thy servant be;

主耶穌我曾應許

And, Jesus, I have promised

永永遠遠事奉

To serve Thee to the end;

求主，我親愛朋友

O give me grace to follow,

施恩使我跟從

My Master and my Friend.